



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Fuel & Construction Products Division
L'Esplanade Laurier,
140 O'Connor Street,
East Tower, 4th floor,
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Calibration Gases	
Solicitation No. - N° de l'invitation K8A21-200870/A	Amendment No. - N° modif. 006
Client Reference No. - N° de référence du client K8A21-200870	Date 2020-10-02
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-664-78918	
File No. - N° de dossier hl664.K8A21-200870	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-10-13	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Asgill-Cummins, Rosemary	Buyer Id - Id de l'acheteur hl664
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-3842 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Sollicitation No. K8A21-200870/A	N° de la modif - Amd. No. 006	Id de l'acheteur - Buyer ID hl664
N° de réf. du client - Client Ref. No. K8A21-200870	File No. - N° du dossier hl664. K8A21-200870	N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Cette modification 006 est effectuée dans le but de :

1. Modifier le Base de paiement ; et
2. Modifier l'annexe B.

1. A la section 6.8 Paiement

EFFACER

6.8.1 Base de paiement - prix unitaires fermes

À condition de remplir de façon satisfaisante toutes ses obligations en vertu du contrat, l'entrepreneur sera payé des prix unitaire(s) ferme(s), tel que spécifié à l'annexe « B » DDP rendu droits acquittés à destination précisé dans l'annexe A. Les droits de douane sont inclus, et les taxes applicables sont en sus.

Le Canada ne paiera pas l'entrepreneur pour tout changement à la conception, toute modification ou interprétation des travaux, à moins que ces changements à la conception, ces modifications ou ces interprétations n'aient été approuvés par écrit par l'autorité contractante avant d'être intégrés aux travaux.

Insérer

6.8.1 Base de paiement

À condition de remplir de façon satisfaisante toutes ses obligations en vertu du contrat, l'entrepreneur sera payé le coût réel plus le pourcentage de majoration ferme indiqué à l'annexe «B» - Tableau des prix.

Le pourcentage de majoration ferme doit inclure le profit et tous les frais généraux, y compris, mais sans s'y limiter, les frais d'achat applicables, la manutention interne et les frais généraux et administratifs, y compris le temps de gestion. Le taux de majoration et sa base d'application seront fixés pour la durée du contrat.

À des fins de facturation, tous les frais doivent être supportés par la présentation des factures reçues du NIST, des douanes, etc. pour les frais encourus. Aux fins de calcul, tous les frais en dollars américains doivent être convertis des fonds américains en dollars canadiens en utilisant la moyenne hebdomadaire du taux de change officiel de la Banque du Canada pour la semaine correspondante.

Le Canada ne paiera pas l'entrepreneur pour tout changement à la conception, toute modification ou interprétation des travaux, à moins que ces changements à la conception, ces modifications ou ces interprétations n'aient été approuvés par écrit par l'autorité contractante avant d'être intégrés aux travaux.

N° de l'invitation - Sollicitation No.

K8A21-200870/A

N° de réf. du client - Client Ref. No.

K8A21-200870

N° de la modif - Amd. No.

006

File No. - N° du dossier

hl664. K8A21-200870

Id de l'acheteur - Buyer ID

hl664

N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

2. Annexe B révisée - Tableau des prix – octobre 2020.

****Structure de Prix pour chaque bouteille de gaz du programme de SRM du NIST**

Environnement et Changement climatique Canada, 335, chemin River Ottawa, ON K1V 1C7

a/s du SRME

Description:

Approvisionnement et livraison des gaz au besoin et sur demande.

Voir les caractéristiques des gaz à l'annexe A.

GAZ SRM	Estimation de la quantité des cylindres	Marquage ferme (Pourcentage de majoration ferme et tout compris)
CO2	1	
CO(ppm)	1	
NO(ppm)	1	
THC(ppm)	1	
CH ₄ (ppm)	1	

Tous les termes et conditions demeurent inchangés